

Üldkohtu 10. jaanuari 2013. aasta määrus — MyTravel versus komisjon

(Kohtuasi T-403/05 RENV) ⁽¹⁾

(Institutsioonide dokumentidega tutvumine — Üldkohtu tühistatud koondumisotsust puudutavad dokumendid — Tutvumise võimaldamisest keeldumine — Otsuse tegemise vajaduse äralangemine)

(2013/C 71/31)

Kohtumenetluse keel: inglise

Pooled

Hageja: MyTravel Group plc (Rochdale, Lancashire, Ühendkuningriik) (esindajad: *solicitor* S. Cardell, *solicitor* B. Louveaux, *solicitor* P. Walter ja *solicitor* P. Horan, hiljem *solicitor* B. Louveaux, *solicitor* P. Walter ja *solicitor* P. Horan)

Kostja: Euroopa Komisjon (esindajad: C. O'Reilly ja P. Costa de Oliveira, hiljem P. Costa de Oliveira)

Hageja toetuseks menetlusse astujad: Rootsi Kuningriik (esindajad: A. Falk, C. Meyer Seitz, C. Stege ja U. Persson, hiljem A. Falk ja U. Persson), Taani Kuningriik (esindajad: C. H. Vang ja V. Pasternak Jørgensen), Madalmaade Kuningriik (esindajad: C. Wissels ja J. Langer) ja Soome Vabariik (esindaja: J. Heliskoski)

Kostja toetuseks menetlusse astujad: Saksamaa Liitvabariik (esindajad: M. Lumma ja B. Klein), Prantsuse Vabariik (esindajad: E. Belliard, G. de Bergues ja A. Adam) ja Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriik (esindajad: E. Jenkinson ja S. Ossowski)

Ese

Nõue tühistada komisjoni 5. septembri (D(2005) 8461) ja 12. oktoobri 2005. aasta (D(2005) 9763) otsused, millega hagejale keelduti andmast võimalust tutvuda teatavate komisjoni 22. septembri 1999. aasta otsust 2000/276/EÜ, millega koondumine tunnistati ühisturuga ja EMP lepinguga kokkusobimatuks (asi IV/M.1524 — Airtours vs. First Choice) (EÜT 2000, L 93, lk 1), ettevalmistavate dokumentidega ja dokumentidega, mis komisjoni talitused koostasid pärast nimetatud otsuse tühistamist Üldkohtu 6. juuni 2002. aasta otsusega kohtuasjas T-342/99: Airtours vs. komisjon (EKL 2002, lk II-2585).

Resolutsioon

1. Otsuse tegemise vajadus on ära langenud.

2. Jätta MyTravel Group plc kanda pool tema kohtukuludest kohtuasjades T-403/05 ja T-403/05 RENV ning mõista temalt välja pool Euroopa Komisjoni kohtukuludest kohtuasjades T-403/05 ja T-403/05 RENV.

3. Jätta Euroopa Komisjoni kanda pool tema kohtukuludest kohtuasjades T-403/05 ja T-403/05 RENV ning mõista temalt välja pool MyTravel Group plc kohtukuludest kohtuasjades T-403/05 ja T-403/05 RENV.

4. Jätta Euroopa Komisjoni kohtukulud tema enda kanda ja mõista temalt välja Rootsi Kuningriigi kohtukulud kohtuasjas C-506/08 P.

5. Jätta Rootsi Kuningriigi kohtukulud kohtuasjas T-403/05 RENV tema enda kanda.

6. Jätta Taani Kuningriigi, Saksamaa Liitvabariigi, Prantsuse Vabariigi, Madalmaade Kuningriigi, Soome Vabariigi ja Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi kohtukulud kohtuasjades C-506/08 P ja T-403/05 RENV nende enda kanda.

⁽¹⁾ ELT C 10, 14.1.2006.

Üldkohtu 14. jaanuari 2013. aasta määrus — Divandari versus nõukogu

(Kohtuasi T-497/10) ⁽¹⁾

(Ühine välis- ja julgeolekupoliitika — Iraani suhtes võetud piiravad meetmed, mille eesmärk on tõkestada tuumarelvade levikut — Rahaliste vahendite külmutamine — Puudutatud isikute loetelust kustutamine — Otsuse tegemise vajaduse äralangemine)

(2013/C 71/32)

Kohtumenetluse keel: inglise

Pooled

Hageja: Ali Divandari (Teheran, Iraan) (esindajad: *solicitor* S. Gadhia, *solicitor* S. Ashley, D. Wyatt, QC ja *barrister* R. Blakeley, hiljem *solicitor* R. Blakeley, *solicitor* S. Zaiwalla, *solicitor* F. Zaiwalla ja M. Brindle, QC)

Kostja: Euroopa Liidu Nõukogu (esindajad: M. Bishop ja A. Vitro)

Kostja toetuseks menetlusse astuja: Euroopa Komisjon (esindajad: S. Boelaert et M. Konstantinidis)